



ΠΡΑΚΤΙΚΑ

Συνεδρίαση της 9ης Οκτωβρίου 2023, από τις 15.00 έως τις 18.30

ΒΡΥΞΕΛΛΕΣ

9 Οκτωβρίου 2023, από τις 15.00 έως τις 18.30

Η συνεδρίαση αρχίζει τη Δευτέρα 9 Οκτωβρίου 2023 στις 15.03, υπό την προεδρία του Jan-Christoph Oetjen (αντιπροέδρου).

1. Έγκριση της ημερήσιας διάταξης

TRAN_OJ(2023)1009_1

Η ημερήσια διάταξη εγκρίνεται με την εξής αλλαγή:

Το σημείο 4 εξετάζεται μετά το σημείο 5.

2. Ανακοινώσεις του προέδρου

Η συνεδρίαση είναι υβριδική, όπως αποφασίστηκε από τους συντονιστές. Λόγω άλλης σημαντικής υποχρέωσης της προέδρου της TRAN, κας Delli, η συνεδρίαση θα ξεκινήσει υπό την προεδρία του αντιπροέδρου της TRAN, Jan-Christoph Oetjen, και έπειτα, από τις 16.00 υπό τον Dominique Riquet.

Πρόκειται για έκτακτη συνεδρίαση με σκοπό τη συζήτηση κυρίως των σχεδίων εκθέσεων για τη ναυτιλία Δέσμη μέτρων για την ασφάλεια.

Ο αντιπρόεδρος ρωτά τους βουλευτές εάν συμφωνούν μια ομάδα 7 δημοσιογράφων, προσκεκλημένων της κ. Cláudia Monteiro de Aguiar, να φωτογραφήσει και να βιντεοσκοπήσει μέρος της συνεδρίασης. Δεν υπάρχουν αντιρρήσεις.

* * *

Δέσμη μέτρων για την ασφάλεια στη θάλασσα

3. Ευρωπαϊκός οργανισμός για την ασφάλεια στη θάλασσα και κατάργηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1406/2002

TRAN/9/12161

***I 2023/0163(COD) COM(2023)0269 – C9-0190/2023

Εισηγήτρια:

Cláudia Monteiro de Aguiar (PPE)

PR – PE753.514v01-00

Επί της ουσίας:

TRAN

Γνωμοδοτήσεις:

BUDG, CONT, ENVI, ITRE, PECH

- Εξέταση του σχεδίου έκθεσης
- Λήξη της προθεσμίας για την κατάθεση τροπολογιών: **12 Οκτωβρίου 2023, ώρα 12.00**

Ομιλητές: Cláudia Monteiro de Aguiar, Sara Cerdas, Pierre Karleskind, Jutta Paulus, Peter Lundgren, Mateusz Symański (Οικονομική και Κοινωνική Επιτροπή), Φωτεινή Ιωαννίδου (Ευρωπαϊκή Επιτροπή), Jan-Christoph Oetjen εξ ονόματος του συντάκτη γνωμοδότησης της Budg (Niclas Herbst).

4. Τροποποίηση της οδηγίας 2009/18/ΕΚ για τον καθορισμό των θεμελιωδών αρχών που διέπουν τη διερεύνηση των ατυχημάτων στον τομέα των θαλάσσιων μεταφορών

TRAN/9/12170

***I 2023/0164(COD) COM(2023)0270 – C9-0189/2023

Εισηγήτρια:

Caroline Nagtegaal (Renew)

PR – PE753.003v01-00

Επί της ουσίας:

TRAN

Γνωμοδοτήσεις:

PECH

- Εξέταση του σχεδίου έκθεσης
- Λήξη της προθεσμίας για την κατάθεση τροπολογιών: **12 Οκτωβρίου 2023, ώρα 12.00**

Ομιλητές: Caroline Nagtegaal, Ljudmila Novak, Vera Tax, Pierre Karleskind, Sam Hägglund (Οικονομική και Κοινωνική Επιτροπή), Φωτεινή Ιωαννίδου (Ευρωπαϊκή Επιτροπή, ΓΔ MOVE)

Ο Dominique Riquet αναλαμβάνει την προεδρία στις 15.58.

5. Χάραξη μιας ολοκληρωμένης ευρωπαϊκής στρατηγικής για τους λιμένες

TRAN/9/11992
2023/2059(INI)

Εισηγητής:

Tom Berendsen (PPE)

PR – PE750.225v01-00

Επί της ουσίας:

TRAN

Γνωμοδοτήσεις:

INTA

- Εξέταση του σχεδίου έκθεσης
- Λήξη της προθεσμίας για την κατάθεση τροπολογιών: **12 Οκτωβρίου 2023, ώρα 12.00**

Ομιλητές: Tom Berendsen, Kathleen Van Brempt, Pierre Karleskind, Jutta Paulus, Peter Lundgren, Josianne Cutajar, Φωτεινή Ιωαννίδου (Ευρωπαϊκή Επιτροπή, ΓΔ MOVE).

6. Τροποποίηση της οδηγίας 2009/21/EK για την τήρηση των υποχρεώσεων του κράτους σημαίας

TRAN/9/12174

***I 2023/0172(COD) COM(2023)0272 – C9-0188/2023

Εισηγήτρια:

Vera Tax (S&D)

PR – PE753.548v01-00

Επί της ουσίας:

TRAN

Γνωμοδοτήσεις:

BUDG, PECH

- Εξέταση του σχεδίου έκθεσης
- Λήξη της προθεσμίας για την κατάθεση τροπολογιών: **12 Οκτωβρίου 2023, ώρα 12.00**

7. Τροποποίηση της οδηγίας 2009/16/EK σχετικά με τον έλεγχο των πλοίων από το κράτος λιμένα

TRAN/9/12166

***I 2023/0165(COD) COM(2023)0271 – C9-0191/2023

Εισηγήτρια:

Vera Tax (S&D)

PR – PE752.958v01-00

Επί της ουσίας:

TRAN

Γνωμοδοτήσεις:

BUDG, EMPL, ENVI, PECH

- Εξέταση του σχεδίου έκθεσης
- Λήξη της προθεσμίας για την κατάθεση τροπολογιών: **12 Οκτωβρίου 2023, ώρα 12.00**

Επεξεργασία από κοινού με το σημείο 6

Ομιλητές: Vera Tax, Ljudmila Novak, Pierre Karleskind, Peter Lundgren, Tanja Bužek (Οικονομική και Κοινωνική Επιτροπή), Παναγιώτης Γκόφας (Οικονομική και Κοινωνική Επιτροπή), Φωτεινή Ιωαννίδου (Ευρωπαϊκή Επιτροπή, ΓΔ MOVE).

* * *

8. Τροποποίηση της οδηγίας 96/53/ΕΚ του Συμβουλίου σχετικά με τον καθορισμό, για ορισμένα οδικά οχήματα που κυκλοφορούν στην Κοινότητα, των μέγιστων επιτρεπόμενων διαστάσεων στις εθνικές και διεθνείς μεταφορές και των μέγιστων επιτρεπόμενων βαρών στις διεθνείς μεταφορές

TRAN/9/12725

***I 2023/0265(COD) COM(2023)0445 – C9-0306/2023

Εισηγήτρια:

Isabel García Muñoz (S&D)

Επί της ουσίας:

TRAN

Γνωμοδοτήσεις:

ENVI, IMCO

- Ανταλλαγή απόψεων με τους εκπροσώπους της Επιτροπής

Ομιλητές: Ewa Ptasińska (Ευρωπαϊκή Επιτροπή, ΓΔ MOVE), Isabel García Muñoz, Marian-Jean Marinescu, Elsi Katainen, Peter Lundgren, Dominique Riquet, Ciarán Cuffe

9. Προσανατολισμοί της Ένωσης για την ανάπτυξη του διευρωπαϊκού δικτύου μεταφορών, τροποποίηση του κανονισμού (ΕΕ) 2021/1153 και του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 913/2010 και κατάργηση του κανονισμού (ΕΕ) 1315/2013

TRAN/9/08005

***I 2021/0420(COD) COM(2021)0812 – C9-0472/2021

Συνεισηγητές:

Barbara Thaler (PPE)

Dominique Riquet (Renew)

Επί της ουσίας:

TRAN

Γνωμοδοτήσεις:

BUDG, ENVI, ITRE, IMCO, REGI

- Ενημέρωση της επιτροπής σχετικά με τις διαπραγματεύσεις (άρθρο 74 παράγραφος 3 του Κανονισμού)

Ομιλητές: Barbara Thaler, Dominique Riquet, Isabel García Muñoz.

10. Διάφορα

Ουδέν.

11. Προσεχείς συνεδριάσεις

- 25 Οκτωβρίου 2023, από τις 9.00 έως τις 12.30 και από τις 14.30 έως τις 18.30

- (Βρυξέλλες)
- 26 Οκτωβρίου 2023, από τις 9.00 έως τις 12.30 (Βρυξέλλες)

Η συνεδρίαση λήγει στις 17.33

**ПРИСЪСТВЕН ЛИСТ/LISTA DE ASISTENCIA/PREZENČNÍ LISTINA/DELTAGERLISTE/
ANWESENHEITSLISTE/KOHALOLIJATE NIMEKIRI/KATAΣΤΑΣΗ ΠΑΡΟΝΤΩΝ/RECORD OF ATTENDANCE/
LISTE DE PRÉSENCE/POPIS NAZOČNIH/ELENCO DI PRESENZA/APMEKLĒJUMU REĢISTRŠ/DALYVIŲ SAŖAŠAS/
JELENLÉTI ÍV/REGĪSTRU TA' ATTENDENZA/PRESENTIELIJST/LISTA OBECNOŠCI/LISTA DE PRESENÇAS/
LISTĂ DE PREZENȚĂ/PREZENČNÁ LISTINA/SEZNAM NAVZOČIH/LÄSNÄOLOLISTA/NÄRVAROLISTA**

Бюро/Mesa/Předsednictvo/Formandskabet/Vorstand/Juhatus/Προεδρείο/Bureau/Predsjedništvo/Ufficio di presidenza/Prezidijs/ Biuras/Elnökség/Prezidium/Birou/Predsednictvo/Predsedstvo/Puheenjohtajisto/Presidiet (*)
Jan-Christoph Oetjen (4e VP)
Членове/Diputados/Poslanci/Medlemmer/Mitglieder/Parlamendiliikmed/Βουλευτές/Members/Députés/Zastupnici/Deputati/Deputāti/ Nariai/Képviselek/Membri/Leden/Posłowie/Deputados/Deputați/Jäsenet/Ledamöter
Ciarán Cuffe (remote), Isabel García Muñoz, Peter Lundgren, Marian-Jean Marinescu, Cláudia Monteiro de Aguiar, Caroline Nagtegaal (remote), Dominique Riquet, Thomas Rudner, Vera Tax, Barbara Thaler.
Заместници/Suplentes/Náhradníci/Stedfortrædere/Stellvertreter/Asendusliikmed/Αναπληρωτές/Substitutes/Suppléants/Zamjenici/ Supplenti/Aizstājēji/Pavaduojantysnariai/Pötagok/Sostituti/Plaatsvervangers/Zastępcy/Membros suplentes/Supleanți/Náhradníci/ Namestniki/Varajäsenet/Suppleanter
Tom Berendsen, Sara Cerdas, Josianne Cutajar, Nicola Danti, Markus Ferber, Valter Flego, Pierre Karleskind, Ljudmila Novak, Jutta Paulus, Kathleen Van Brempt, Jörgen Warborn

209 (7)
216 (3)
56 (8) (Точка от дневния ред/Punto del orden del día/Bod pořadu jednání (OJ)/Punkt på dagsordenen/Tagesordnungspunkt/ Päevakorra punkt/Σημείο της ημερήσιας διάταξης/Agenda item/Point OJ/Τοčka dnevnoĝ reda/Punto all'ordine del giorno/Darba kārtības punkts/Darbotvarkēs punktas/Napirendi pont/Punt Agenda/Agendapunt/Punkt porządku dziennego/Ponto OD/Punct de pe ordinea de zi/Bod programu schôdze/Točka UL/Esityslistan kohta/Punkt på föredragningslistan)
Vanessa Aulehla (Agenda item 3, Budg Secretariat)

Наблюдатели/Observadores/Pozorovatelé/Observatører/Beobachter/Vaatlejad/Παρατηρητές/Observers/Observateurs/Promatrači/Osservatori/Novērotāji/Stebėtojai/Megfigyelők/Osservatori/Waarnemers/Observatorzy/Observadores/Observatori/Pozorovatelia/Opazovalci/Tarkkailijat/Observatörer

По покана на председателя/Por invitación del presidente/Na pozvání předsedy/Efter indbydelse fra formanden/Auf Einladung des Vorsitzenden/Εσimehe kutsel/Με πρόσκληση του Προέδρου/At the invitation of the Chair/Sur l'invitation du président/ Na poziv predsjednika/Su invito del presidente/Pēc priekšsēdētāja uzaicinājuma/Pirmininkui pakvietus/Az elnök meghívására/ Fuq stedina tač-'Chairman'/Op uitnodiging van de voorzitter/Na zaproszenie Przewodniczącego/A convite do Presidente/La invitația președintelui/ Na pozvanie predsedu/Na povabilo predsednika/Puheenjohtajan kutsusta/På ordförandens inbjudan

Съвет/Consejo/Rada/Rådet/Rat/Nöukogu/Συμβούλιο/Council/Conseil/Vijeće/Consiglio/Padome/Taryba/Tanács/Kunsill/Raad/Conselho/Consiliu/Svet/Neuvosto/Rådet (*)
Комисия/Comisión/Komise/Kommissionen/Kommission/Komisjon/Επιτροπή/Commission/Komisija/Commissione/Bizottság/Kummissjoni/Commissie/Komisja/Comissão/Comisie/Komisja/Komissio/Kommissionen (*)
Fotini Ioannidou (DG MOVE), Barbara Sellier (DG MOVE), Daniela Rosca (DG MOVE), Ewa Ptaszyńska (DG MOVE),
Други институции и органи/Otras instituciones y organismos/Ostatní orgány a instituce/Andre institutioner og organer/Andere Organe und Einrichtungen/Muud institutsioonid ja organid/Λοιπά θεσμικά όργανα και οργανισμοί/Other institutions and bodies/Autres institutions et organes/Druge institucije i tijela/Altre istituzioni e altri organi/Citas iestādes un struktūras/Kitos institucijos ir įstaigos/Más intézmények és szervek/Istituzzjonijiet u korpi oħra/Andere instellingen en organen/Inne instytucje i organy/Outras instituições e outros órgãos/Alte instituții și organe/Iné inštitúcie a orgány/Muut toimielimet ja elimet/Andra institutioner och organ
Sam Hägglund (EESC), Tanja Buzek (EESC), Mateusz Szymański (EESC)

Други учасници/Otros participantes/Ostatní účastníci/Endvidere deltog/Andere Teilnehmer/Muud osalejad/Επίσης παρόντες/Other participants/Autres participants/Dруги sudionici/Altri partecipanti/Citi klātesošie/Kiti dalyviai/Más résztvevők/Partecipanti oħra/Andere aanwezigen/Inni uczestnicy/Outros participantes/Alți participanți/Ini účastníci/Dруги udeleženci/Muut osallistajat/Övriga deltagare

<p>Секретариат на политическите групи/Secretaría de los Grupos políticos/Sekretariát politických skupin/Gruppenes sekretariat/Sekretariat der Fraktionen/Fraktsioonide sekretariaat/Γραμματεία των Πολιτικών Ομάδων/Secretariats of political groups/Secrétariat des groupes politiques/Tajništva klubova zastupnika/Segreteria gruppi politici/Politisko grupu sekretariāts/Frakciju sekretoriai/Képviseletcsoportok titkársága/Segretarjat gruppi poliitiçi/Fractiesecretariaten/Sekretariat Grup Politycznych/Secretariado dos grupos políticos/Secretariate grupuri politice/Sekretariát politických skupin/Sekretariat političnih skupin/Poliittisten ryhmien sihteeristö/De politiska gruppernas sekretariat</p>	
PPE	Ioannis Barkis, Michael Opitz
S&D	Michele Barneschi, Tobias Ghersetti
Renew	Melek Fikri-Bolat
Verts/ALE	
ECR	Frisk Carl Christofer
ID	Flavio Facioni
The Left	Konstantinos Siampanopoulos
NI	

<p>Кабинет на председателя/Gabinete del Presidente/Kancelář předsedy/Formandens Kabinet/Kabinett des Präsidenten/Presidendi kantselei/Γραφείο του Προέδρου/President's Office/Cabinet du Président/Ured predsjednika/Gabinetto del Presidente/Priekšsēdētāja kabinets/Pirmininko kabinetas/Elnöki hivatal/Kabinett tal-President/Kabinet van de Voorzitter/Gabinet Przewodniczącego/Gabinete do Presidente/Cabinet Preşedinte/Kancelária predsedu/Urad predsednika/Puhemiehen kabinetti/Talmannens kansli</p>	
<p>Кабинет на генералния секретар/Gabinete del Secretario General/Kancelář generálního tajemníka/Generalsekretærens Kabinet/Kabinett des Generalsekretärs/Peasekretäri büroo/Γραφείο του Γενικού Γραμματέα/Secretary-General's Office/Cabinet du secrétaire général/Ured glavnog tajnika/Gabinetto del Segretario generale/Ġeneralsekretära kabinets/Generalinio sekretoriaus kabinetas/Főtitkári hivatal/Kabinett tas-Segretarju Generali/Kabinet van de secretaris-generaal/Gabinet Sekretarza Generalnego/Gabinete do Secretário-Geral/Cabinet Secretar General/Kancelária generálneho tajomníka/Urad generalnega sekretarja/Pääsihteerin kabinetti/Generalsekreterarens kansli</p>	
<p>Генерална дирекция/Dirección General/Generální ředitelství/Generaldirektorat/Generaldirektion/Peadirektoraat/Γενική Διεύθυνση/Directorate-General/Direction générale/Glavna uprava/Direzione generale/Ġenerāldirektorāts/Generalinis direktoratas/Főigazgatóság/Direttorat Generali/Direktoraten-generaal/Dyrekcja Generalna/Direcção-Geral/Direcții Generale/Generálne riaditeľstvo/Generalni direktorat/Pääosasto/Generaldirektorat</p>	
<p>DG PRES DG IPOL DG EXPO DG EPRS DG COMM DG PART DG PERS DG INLO DG TRAD DG LINC DG FINS DG ITEC DG SAFE</p>	Gediminas Vilkas

<p>Правна служба/Servicio Jurídico/Právní služba/Juridisk Tjeneste/Juristischer Dienst/Öigusteenistus/Νομική Υπηρεσία/Legal Service/Service juridique/Pravna služba/Servizio giuridico/Juridiskais dienests/Teisės tarnyba/Jogi szolgálat/Servizz legali/Juridische Dienst/Wydział prawny/Servico Jurídico/Serviciu Jurídico/Právny servis/Oikeudellinen yksikkö/Rättstjänsten</p>
<p>Секретариат на комисията/Secretaría de la comisión/Sekretariát výboru/Udvalgssekretariatet/Ausschusssekretariat/Komisjoni sekretariaat/Γραμματεία της επιτροπής/Committee secretariat/Secrétariat de la commission/Tajništvo odbora/Segreteria della commissione/Komitejas sekretariāts/Komiteto sekretoriatas/A bizottság titkársága/Sekretarjat tal-kumitat/Commissiesecretariaat/Sekretariat komisji/Sekretariado da comissão/Secretariat comisie/Sekretariat odbora/Valiokunnan sihteeristö/Utskottssekretariatet</p>
<p>Nils Danklefsen, Mats Ericsson, Martin Fuchs, Nora Kovacheva, Hannes Kugi, Thomas Lancien, Goncalo Macedo, Gai Oren, Martin Pavlovic, Franck Ricaud, Lorenzo Vicario, Michal Wojciechowski</p>
<p>Сътрудник/Asistente/Asistent/Assistent/Assistenz/Βοηθός/Assistant/Assistente/Palīgs/Padējējas/Asszisztens/Asyistent/Pomočnik/Avustaja/Assistenten</p>
<p>Anna Pawlik, Magda Pelkova, Manuela Cenci, Dora Petrova, Marie-Claire Uwizera</p>

- * (P) = Председател/Presidente/Předseda/Formand/Vorsitzender/Esimees/Πρόεδρος/Chair/Président/Predsjednik/Priekšsēdētājs/Pirmininkas/Elnök/Chairman/Voorzitter/Przewodniczący/Preşedinte/Predsed/Predsednik/Puheenjohtaja/Ordförande
- (VP) = Заместник-председател/Vicepresidente/Místopředseda/Næstformand/Stellvertretender Vorsitzender/Aseesimees/Αντιπρόεδρος/Vice-Chair/Potpredsjednik/Vice-Président/Potpredsjednik/Priekšsēdētāja vietnieks/Pirmininko pavaduotojas/Alelnök/ Vici 'Chairman'/Ondervoorzitter/Wiceprzewodniczący/Vice-Presidente/Vicepreşedinte/Podpredseda/Podpredsednik/Varapuheenjohtaja/Vice ordförande
- (M) = Член/Miembro/Člen/Medlem/Mitglied/Parlamendiliige/Βουλευτής/Member/Membre/Član/Membro/Deputāts/Narys/Képviselő/Membru/Lid/Członek/Membro/Membru/Člen/Poslanec/Jäsen/Ledamot
- (F) = Длъжностно лице/Funcionario/Úředník/Tjenestemand/Beamter/Ametnik/Υπάλληλος/Official/Fonctionnaire/Dužnosnik/Funcionario/Ierēdnis/Pareigūnas/Tisztviselő/Ufficial/Ambtenaar/Urządник/Funcionário/Funcionar/Úradník/Uradnik/Virkamies/Tjänsteman